

## Obsah

<b>I.</b>	<b><i>Základné údaje o spoločnosti</i></b> .....	<b>3</b>
<b>II.</b>	<b><i>Skupina MAKINO</i></b> .....	<b>3</b>
<b>III.</b>	<b><i>Charakteristika odvetvia a očakávaný vývoj spoločnosti</i></b> .....	<b>4</b>
<b>IV.</b>	<b><i>Činnosť spoločnosti v hospodárskom roku 2012/2013</i></b> .....	<b>4</b>
<b>V.</b>	<b><i>Návrh na vysporiadanie straty</i></b> .....	<b>4</b>
<b>VI.</b>	<b><i>Ekonomické ukazovatele</i></b> .....	<b>5</b>
<b>VII.</b>	<b><i>Ďalšie informácie vyžadované podľa zákona o účtovníctve</i></b> .....	<b>5</b>
<b>VIII.</b>	<b><i>Významné udalosti po skončení účtovného obdobia</i></b> .....	<b>5</b>

## **I. Základné údaje o spoločnosti**

**Obchodné meno:** MAKINO s.r.o.

**Adresa:** Tuhovská 31, 831 06 Bratislava

**IČO:** 35 959 975

**Právny štatút:** spoločnosť s ručením obmedzeným

**Dátum založenia:** 21.9.2005

**Dátum zápisu do obchodného registra:** 20.10.2005 pod názvom MAKOLA s.r.o.

**Základné imanie spoločnosti:** 1 493 727 EUR

### **Hlavné činnosti spoločnosti:**

- kúpa tovaru (obrábacích strojov a materiálu) za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti,
- údržba a servis strojov a zariadení,
- inžinierska činnosť.

### **Členovia štatutárnych orgánov:**

Dr. Per Anders Ingemarsson- konateľ od 14.11.2008

Reinhard Gruber-Tenge- konateľ od 13.10.2009

Každý konateľ koná v mene spoločnosti a za spoločnosť podpisuje samostatne, a to tak, že k obchodnému menu spoločnosti pripojí svoje meno, priezvisko a podpis.

### **Prokuristka:**

Edita Blažíčková- od 2.12.2008

## **II. Skupina MAKINO**

Vznik skupiny MAKINO sa datuje od roku 1937, kedy bola pánom Tsunezo MAKINO založená prvá spoločnosť MAKINO v Japonsku. MAKINO Milling Machine Co. Ltd. (ďalej „MAKINO JAP“) je spoločnosť kótovaná na tokijskej burze vlastniaca podiel 82% v spoločnosti MAKINO Europe GmbH (ďalej „MAKINO Europe“) so sídlom v Hamburgu. Spoločnosti skupiny MAKINO pôsobia v Ázii, Amerike a Európe. Spoločnosť MAKINO JAP je uznávaná ako jeden z popredných poskytovateľov služieb a technológií v strojárskom priemysle. Skupina MAKINO má pobočky v 17 krajinách sveta, z toho sedem v Európe. Na mnohých ďalších miestach má obchodné zastúpenia a licencovaných pracovníkov technickej podpory.

Do širokej škály ponuky produktov prvotriednej kvality patria obrábacie centrá pre výrobu dielov, ako aj výroba foriem pre potreby v leteckom a automobilovom priemysle, priemyselné komponenty a výrobky mikro - technologického priemyslu.

MAKINO Europe je materskou spoločnosťou s podielom 100% všetkých európskych MAKINO spoločností. MAKINO Europe zamestnáva 250 ľudí v technologických centrách a kanceláriách v Nemecku, Taliansku, Paríži, Barcelone, Bratislave a Moskve, so zameraním na marketing, predaj, aplikačné inžinierstvo a služby. Európska MAKINO skupina pôsobí v segmente strojárskoho priemyslu, konkrétnejšie v oblasti kovoobrábania a výroby obrábacích strojov. Ide najmä o prácu s kovmi ako sústruženie, frézovanie, vŕtanie, brúsenie, rezanie, lisovanie, ohýbanie a spájanie kovových častí.

Spoločnosť MAKINO s.r.o. je 100% - nou dcérskou spoločnosťou MAKINO Europe. Ďalšou dcérskou spoločnosťou je MAKINO GmbH so sídlom v Nemecku, ktorá ako jediná európska spoločnosť v skupine obstaráva stroje a náhradné diely od japonskej materskej spoločnosti, ako aj od ostatných mimoeurópskych spriaznených osôb. Spoločnosť MAKINO SK nakupuje stroje a náhradné diely výlučne od nemeckej spoločnosti MAKINO GmbH.

### **III. Charakteristika odvetvia a očakávaný vývoj spoločnosti**

Strojárstvo patrí medzi kľúčové odvetvie ekonomiky nielen Slovenska, ale aj Európskej únie. Slovensko patrí k tým krajinám EÚ, v ktorých pozícia strojárstva podľa základných ukazovateľov priemyselnej výroby vysoko prekračuje priemer EÚ. Slovensko sa radí medzi lídrov EÚ. Slovenský strojársky priemysel v období krízy dokázal pružne reagovať na zmenenú situáciu a nestratil svoje základné konkurenčné výhody. Základným pilierom rozvojového potenciálu priemyslu na Slovensku je automobilová výroba, strojársky a elektrotechnický priemysel, ktoré priviedli do krajiny veľkých svetových investorov.

Možno očakávať, že slovenský strojársky priemysel v ďalšom období rýchlo porastie a upevní si svoje pozície v ekonomike Slovenska. Hlavná výzva, ktorá stojí pred slovenským priemyslom vrátane oblasti strojárskej produkcie, je zvýšiť tempo technologických zmien. Tie sú úzko spojené s prenosom znalostí a poznatkov z výskumu do inovačných procesov v produkcii. Prechod od industriálneho typu priemyslu k znalostnej ekonomike úzko súvisí s rozvojom ľudského potenciálu a s jeho konkurenčnou schopnosťou.

Poslaním MAKINO spoločností je podporovať a ovplyvňovať rozvoj prvotriednych výrobných technológií spolu so zákazníkmi tak, že prostredníctvom vysokokvalifikovaných a motivovaných zamestnancov bude MAKINO ponúkať riešenia a služby s vynikajúcou presnosťou a spoľahlivosťou.

Víziou je stať sa partnerom prvej voľby pri zavádzaní, podpore a optimalizácii výkonnosti vysokopresných výrobných technológií za neustálej snahy o udržanie vedúcej pozície a ziskovosti.

Aj v nasledujúcom účtovnom období sa bude spoločnosť snažiť o udržiavanie a rozširovanie svojich podnikateľských aktivít.

### **IV. Činnosť spoločnosti v hospodárskom roku 2012/2013**

V priebehu obdobia 4/2012-3/2013 dosiahla spoločnosť stratu 590 016 EUR. Tržby z predaja služieb mali v porovnaní s predchádzajúcim obdobím rastúcu tendenciu a dosiahli hodnoty 1 474 182 EUR. Oproti tomu tržby z predaja tovaru poklesli a dosiahli hodnotu 7 507 226 EUR.

V priebehu účtovného obdobia počet zamestnancov v porovnaní s minulým obdobím klesol o 6. Priemerný prepočítaný počet zamestnancov za bežné účtovné obdobie je 37.

### **V. Návrh na vysporiadanie straty**

Strata vo výške 590 016 Eur bude preúčtovaná na účet 429 Neuhradená strata minulých rokov.

**VI. Ekonomické ukazovatele**

<b>Ukazovateľ</b>	<b>2011/2012</b>	<b>2012/2013</b>
Majetok celkom	10 061 847	10 523 626
Vlastné imanie	10 061 847	8 985 565
Celková likvidita	0,51	0,50
Rentabilita tržieb	-22,65	-6,57
Rentabilita vlastného kapitálu	-269,67	-45,07
Ukazovateľ zadĺženosti	91,06	85,43

**VII. Ďalšie informácie vyžadované podľa zákona o účtovníctve**

Spoločnosť nemá zriadenú organizačnú zložku v zahraničí.

Činnosť spoločnosti nemá nepriaznivý vplyv na životné prostredie.

Spoločnosť nečerpá prostriedky z environmentálneho fondu a neposkytuje prostriedky na recykláciu papiera.

V priebehu účtovného obdobia spoločnosť nerealizovala žiadne aktivity v oblasti výskumu a vývoja.

Spoločnosť nenadobudla vlastné akcie, dočasné listy a obchodné podiely a ani akcie, dočasné listy a obchodné podiely materskej účtovnej jednotky.

Spoločnosť v súčasnosti neeviduje žiadne významné riziká a neistoty, ktorým by mala byť vystavená.

**VIII. Významné udalosti po skončení účtovného obdobia**

Spoločnosti nie sú známe žiadne iné skutočnosti, ktoré vznikli po dni, ku ktorému je zostavená účtovná závierka, ktoré by významnejším spôsobom menili výsledky účtovnej závierky za rok 2012/2013, resp. by významnejším spôsobom ovplyvnili činnosť spoločnosti v nasledujúcich účtovných obdobiach.

V Bratislave, dňa .....



konateľ spoločnosti

**Prílohy:**

Správa nezávislého audítora

Účtovná závierka zostavená k 31.03.2013

Poznámky k účtovnej závierke k 31.3.2013

**Dodatok správy audítora****o overení súladu Výročnej správy s účtovnou závierkou  
v zmysle zákona č. 540/2007 Z.z. § - u 23 odsek 5**

Majiteľom a predstavenstvu spoločnosti MAKINO, s.r.o.

I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti MAKINO, s.r.o. k 31. marcu 2013, ku ktorej sme dňa 11. apríla 2013 vydali správu audítora v nasledujúcom znení:

***SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA***

Spoločníkovi a konateľom spoločnosti MAKINO s.r.o.

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti MAKINO s.r.o. zostavenej k 31.03.2013 ktorá pozostáva zo súvahy, výkazu ziskov a strát a poznámok.

*Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku*

Štatutárny orgán spoločnosti zodpovedá za zostavenie a objektívnu prezentáciu tejto účtovnej závierky v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve a osobitnými predpismi. Jeho zodpovednosť zahŕňa: návrh, implementáciu a zachovávanie internej kontroly relevantnej na prípravu a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, výber a uplatňovanie vhodných účtovných pravidiel a vytvorenie účtovných odhadov primeraných za daných okolností.

*Zodpovednosť audítora*

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe auditu. Naš audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi (ISA). Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky a audit napláňovať a vykonať tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je realizácia postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od rozhodnutia audítora vrátane posúdenia rizika významných nesprávností v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri ohodnotení tohto rizika audítora zvažuje internú kontrolu relevantnú na zostavovanie a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť internej kontroly účtovnej jednotky. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných pravidiel a primeranosti významných účtovných odhadov, ktoré uskutočnilo vedenie spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

*Názor*

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka vyjadruje objektívne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu spoločnosti k 31.03.2013 a výsledok jej hospodárenia a peňažné toky za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve a osobitnými predpismi.

*Iná skutočnosť*

Audit účtovnej závierky spoločnosti MAKINO s.r.o. za rok končiaci sa 31. marca 2012 vykonal iný audítora, ktorý 16. apríla 2012 vyjadril k tejto účtovnej závierke podmienené stanovisko.

Základom pre podmienené stanovisko bola skutočnosť, že „spoločnosť zaúčtovala do nákladov a výnosov bežného účtovného obdobia dodatočné korekcie cien za služby a úroky z poskytnutých pôžičiek od materskej spoločnosti, ktoré sa týkali predchádzajúcich účtovných období. Korekcie

týkajúce sa predchádzajúceho obdobia nadhodnotili výsledok hospodárenia za bežné účtovné obdobie o 135 TER.

Spoločnosť nesprávne korigovala účtovanie dlhodobého majetku obstaraného v minulom období prostredníctvom finančného prenájmu, čím nadhodnotila výsledok hospodárenia za bežné účtovné obdobie o 16 TEUR.

Ak by sa upravili účtovné výkazy, strata za obdobie končiacie sa k 31.3.2012 by sa zvýšila o 151 TEUR na -2.576 TEUR."



BMB Leitner Bratislava, s.r.o.  
Zámocká 32, 811 01 Bratislava  
Licencia SKAU č. 245

11. apríla, 2013



Marián Novák  
Zodpovedný audítor  
Licencia SKAU č. 549

II. Overili sme taktiež súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou. Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný štatutárny orgán spoločnosti. Našou úlohou je vydať na základe overenia názor o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primeranú istotu, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou. Informácie uvedené vo výročnej správe sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. marcu 2013. Iné údaje a informácie ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overovanie poskytuje primeraný podklad pre vyjadrenie názoru audítora.

Podľa nášho názoru uvedené účtovné informácie uvedené vo výročnej správe spoločnosti Petit Press, a.s. poskytujú vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz o účtovnej závierke k 31.03.2013 a sú v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov.



BMB Leitner Bratislava, s.r.o.  
Zámocká 32, 811 01 Bratislava  
Licencia SKAU č. 245


Bratislava, 15. decembra 2015



Marián Novák  
Zodpovedný audítor  
Licencia SKAU č. 549

# SÚVAHA

k 3 1 . 0 3 . 2 0 1 3 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo 2 0 2 2 0 8 4 4 3 8	Účtovná zavierka <input checked="" type="checkbox"/> riadna <input type="checkbox"/> mimoriadna <input type="checkbox"/> priebežná	Účtovná zavierka <input checked="" type="checkbox"/> zostavená <input type="checkbox"/> schválená (vyznačí sa x)	Za obdobie bezprostredne predchádzajúce obdobie	Mesiac od 0 4 do 0 3 od 0 4 do 0 3	Rok 2 0 1 2 2 0 1 3 2 0 1 1 2 0 1 2
IČO 3 5 9 5 9 9 7 5	Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky M A K I N O s . r . o .		Sídlo účtovnej jednotky		
SK NACE 4 6 . 6 2 . 0	Ulica T u h o v s k á		Číslo 3 1		
PSČ 8 3 1 0 6	Obec B r a t i s l a v a				
Telefón 0 2 / 4 9 6 1 2 1 2 3	Fax 0 /				
E-mail					
Zostavené dňa 1 1 . 0 4 . 2 0 1 3	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zavierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:		
Schválené dňa . . 2 0					

Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	2		3
			Brutto - časť 1	Netto 2		
			Korekcia - časť 2			
	<b>SPOLU MAJETOK</b> r. 002 + r. 030 + r. 061	001	10 523 626		8 985 565	
			1 538 061		10 061 847	
<b>A.</b>	<b>Neobežný majetok</b> r.003 + r. 011 + r. 021	002	6 586 926		5 331 622	
			1 255 304		5 562 861	
<b>A.I.</b>	<b>Dlhodobý nehmotný majetok súčet</b> (r. 004 až 010)	003	0		0	
			0		0	
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	004			0	
	2. Softvér (013) - /073, 091A/	005			0	
	3. Oceniteľné práva (014) - /074, 091A/	006			0	
	4. Goodwill (015) - /075, 091A/	007			0	
	5. Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	008			0	
	6. Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	009			0	
	7. Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A	010			0	
<b>A.II.</b>	<b>Dlhodobý hmotný majetok</b> (r. 012 až 020)	011	6 586 926		5 331 622	
			1 255 304		5 562 861	
A.II.1.	Pozemky (031) - 092A	012	1 828 766		1 828 766	
					1 828 766	
	2. Stavby (021) - /081, 092A/	013	3 716 916		3 018 946	
			697 970		3 145 913	
	3. Samostatné huteľné veci a súbory huteľných vecí (022) - /082, 092A/	014	1 041 244		483 910	
			557 334		588 182	

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1	Netto 2	Netto 3
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	015			0
5.	Základné stádo a ťažné zvieratá (026) - /086,092A/	016			0
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 092A/	017			0
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - 094	018			0
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - 095A	019			0
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	020			0
<b>A.III.</b>	<b>Dlhodobý finančný majetok (r. 022 až 029)</b>	<b>021</b>	<b>0</b>		<b>0</b>
A.III. 1	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061) - 096A	022			0
2.	Podielové a cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - 096A	023			0
3.	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065) - 096A	024			0
4.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	025			0
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	026			0
6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA) - 096A	027			0
7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	028			0

Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	Brutto - časť 1	Netto 2	
				Korekcia - časť 2	Netto 3	
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	029			0	
<b>B.</b>	<b>Obežný majetok</b> r. 031 + r. 038 + r. 046 + r. 055	<b>030</b>	<b>3 921 751</b>		<b>3 638 994</b>	
			<b>282 757</b>		<b>4 484 485</b>	
<b>B.I.</b>	<b>Zásoby súčet (r. 032 až 037)</b>	<b>031</b>	<b>187 507</b>		<b>80 387</b>	
			<b>107 120</b>		<b>123 569</b>	
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	032	158 944		66 419	
			92 525		103 053	
2.	Nedokončená výroba a polotovary (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	033			0	
3.	Výrobky (123) - 194	034			0	
4.	Zvieratá (124) - 195	035			0	
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	036	28 563		13 968	
			14 595		20 516	
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - 391A	037			0	
<b>B.II.</b>	<b>Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 039 až 045)</b>	<b>038</b>	<b>0</b>		<b>0</b>	
			<b>0</b>		<b>0</b>	
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	039			0	
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	040			0	
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	041			0	
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	042			0	

Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie Netto 3
			1	Netto 2	
			Korekcia - časť 2		
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - 391A	043			0
6.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	044			0
7.	Odložená daňová pohľadávka ( 481A)	045			0
<b>B.III.</b>	<b>Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 047 až 054)</b>	<b>046</b>	<b>3 314 756</b>		<b>3 139 119</b>
			<b>175 637</b>		<b>3 832 827</b>
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A 315A, 31XA) 391A	047	3 290 574		3 114 937
			175 637		3 774 246
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	048			0
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	049			0
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050			0
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - 391A	051			0
6.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052			0
7.	Daňové pohľadávky (341, 342, 343, 345, 346, 347) - 391A	053	24 182		24 182
					50 201
8.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	054			0
					8 380
<b>B.IV.</b>	<b>Finančné účty súčet (r . 056 až r. 060)</b>	<b>055</b>	<b>419 488</b>		<b>419 488</b>
			<b>0</b>		<b>528 089</b>
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	777		777
					685


Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	Netto 2	Netto 3	
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2			
2.	Účty v bankách (221A, 22X +/-261)	057	418 711		418 711	
						527 404
3.	Účty v bankách s viazanosťou viac ako jeden rok 22XA	058			0	
4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29X)	059			0	
5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060			0	
<b>C.</b>	<b>Časové rozlíšenie ( r. 062 až r. 065)</b>	<b>061</b>	<b>14 949</b>		<b>14 949</b>	
			<b>0</b>			<b>14 501</b>
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062			0	
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	14 949		14 949	
						14 501
3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	064			0	
4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	065			0	

Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	<b>SPOLU VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY</b> r. 067 + r. 088 + r. 121	<b>066</b>	<b>8 985 565</b>	<b>10 061 847</b>
<b>A.</b>	<b>Vlastné imanie r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 087</b>	<b>067</b>	<b>1 309 238</b>	<b>899 255</b>
<b>A.I.</b>	<b>Základné imanie súčet (r. 069 až 072)</b>	<b>068</b>	<b>1 493 726</b>	<b>1 493 726</b>
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	069	1 493 726	1 493 726
2.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (/-/252)	070		
3.	Zmena základného imania +/- 419	071		
4.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (/-/353)	072		
<b>A.II.</b>	<b>Kapitálové fondy súčet (r. 074 až 079)</b>	<b>073</b>	<b>11 949 409</b>	<b>10 949 409</b>
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074		
2.	Ostatné kapitálové fondy (413)	075	11 949 409	10 949 409
3.	Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)	076		
4.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	077		
5.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín (+/- 415)	078		
6.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení (+/- 416)	079		
<b>A.III.</b>	<b>Fondy zo zisku súčet (r. 081 až r. 083)</b>	<b>080</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081		
2.	Nedeliteľný fond (422)	082		
3.	Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083		
<b>A.IV.</b>	<b>Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 085 a r. 086</b>	<b>084</b>	<b>-11 543 881</b>	<b>-9 118 880</b>
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085		
2.	Neuhrazená strata minulých rokov (/-/429)	086	-11 543 881	-9 118 880
<b>A.V.</b>	<b>Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie/ +/- r. 001 - (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 088 + r. 121)</b>	<b>087</b>	<b>-590 016</b>	<b>-2 425 000</b>
<b>B.</b>	<b>Záväzky r. 89 + r. 94 + r. 106+ r. 117 + r. 118</b>	<b>088</b>	<b>7 676 327</b>	<b>9 162 592</b>
<b>B.I.</b>	<b>Rezervy súčet(r. 090 až r. 093)</b>	<b>089</b>	<b>339 404</b>	<b>338 530</b>
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090		
2.	Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091	83 437	163 493
3.	Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092	141 596	144 740
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323A, 32X, 451A, 459A, 45XA)	093	114 371	30 297
<b>B.II.</b>	<b>Dlhodobé záväzky súčet (r. 095 až r. 105)</b>	<b>094</b>	<b>208 578</b>	<b>211 403</b>

Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (321A, 479A)	095		
2.	Čistá hodnota zakázky (316A)	096		
3.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)	097		
4.	Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (471A)	098		
5.	Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	099		
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	100		
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	101		
8.	Vydané dhopisy (473A/-/255A)	102		
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	103	6 959	3 404
10.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A)	104	44 753	98 558
11.	Odlžený daňový záväzok (481A)	105	156 866	109 441
<b>B.III.</b>	<b>Krátkodobé záväzky súčet (r. 107 až r. 116)</b>	<b>106</b>	<b>7 128 345</b>	<b>8 612 659</b>
B.III.1.	Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 478A, 479A, 47XA)	107	5 087 838	5 939 783
2.	Čistá hodnota zakázky (316A)	108		
3.	Neufaktúrované dodávky (326, 476A)	109		767
4.	Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (361A, 471A)	110	1 872 018	2 476 464
5.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 471A, 47XA)	111		
6.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	112		
7.	Záväzky voči zamestnancom (331,333,33X,479A)	113	54 386	69 878
8.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	114	32 029	36 694
9.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	115	10 598	16 561
10.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X)	116	71 476	72 512
<b>B.IV.</b>	<b>Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A,-/255A)</b>	<b>117</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>B.V.</b>	<b>Bankové úvery r. 119 + r. 120</b>	<b>118</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)	119		
2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	120		
<b>C.</b>	<b>Časové rozlíšenie súčet (r. 122 až r. 125)</b>	<b>121</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
C. 1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	122		
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	123		
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	124		
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	125		

## Výkaz ziskov a strát

k 3 1 . 0 3 . 2 0 1 3 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo		Účtovná zvierka		Účtovná zvierka		Mesiac		Rok	
2 0 2 2 0 8 4 4 3 8		<input checked="" type="checkbox"/> riadna		<input checked="" type="checkbox"/> zostavená		Za od 0 4		2 0 1 2	
IČO		<input type="checkbox"/> mimoriadna		<input type="checkbox"/> schválená		obdobie do 0 3		2 0 1 3	
3 5 9 5 9 9 7 5		<input type="checkbox"/> priebežná		(vyznačí sa x)		bezprostredne od 0 4		2 0 1 1	
SK NACE						predchádzajúce do 0 3		2 0 1 2	
4 6 . 6 2 . 0						obdobie			
Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky									
M A K I N O s . r . o .									
Sídlo účtovnej jednotky									
Ulica								Číslo	
T u h o v s k á								3 1	
PSČ		Obec							
8 3 1 0 6		B r a t i s l a v a							
Telefón				Fax					
0 2 / 4 9 6 1 2 1 2 3				0 /					
E-mail									
Zostavené dňa		Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:		Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:		Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:			
1 1 . 0 4 . 2 0 1 3									
Schválené dňa									

Označenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			Bežné účtovné obdobie 1	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	01	7 507 227	9 883 592
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A, 507)	02	5 886 066	8 975 703
+	<b>Obchodná marža r. 01 - r. 02</b>	<b>03</b>	<b>1 621 161</b>	<b>907 889</b>
II.	<b>Výroba r. 05 + r. 06 + r. 07</b>	<b>04</b>	<b>1 474 182</b>	<b>821 546</b>
II.1	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602, 606)	05	1 474 182	821 546
2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtová skupina 61)	06		
3.	Aktivácia ( účtová skupina 62)	07		
B.	<b>Výrobná spotreba r. 09 + r. 10</b>	<b>08</b>	<b>2 366 018</b>	<b>2 569 440</b>
B. 1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505A)	09	165 188	217 571
2.	Služby (účtová skupina 51)	10	2 200 830	2 351 869
+	<b>Pridaná hodnota r. 03 + r. 04 - r. 08</b>	<b>11</b>	<b>729 325</b>	<b>-840 005</b>
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až 16)	12	1 548 211	1 334 477
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13	1 178 456	1 010 860
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14		
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15	306 084	306 541
4.	Sociálne náklady (527, 528)	16	63 671	17 076
D.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	17	19 750	16 159
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (551, 553)	18	264 381	251 075
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19		
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	20	499	
G.	Tvoro a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (+/547)	21	138 160	13 664
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	22	904 483	373 833
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	23	137 464	161 326
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-)(697)	24		
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-)(597)	25		
*	<b>Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r. 11 - r. 12 - r. 17 - r. 18 + r. 19 - r. 20 - r. 21 + r. 22 - r. 23 + (- r. 24) - (-r.25)</b>	<b>26</b>	<b>-474 657</b>	<b>-2 242 873</b>
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27		

Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			Bežné účtovné obdobie 1	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28		
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku r. 30 + r. 31 + r. 32	29	0	0
VII. 1	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A)	30		
2	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A)	31		
3	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32		
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33		
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34		
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	35		
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	36		
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku +/- 565	37		
X.	Výnosové úroky (662)	38	192	131
N.	Nákladové úroky (562)	39	53 699	105 207
XI.	Kurzové zisky (663)	40	-130	6 748
O.	Kurzové straty (563)	41	6 492	54 095
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42		
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	7 805	10 132
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44		
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45		
*	<b>Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27 - r. 28 + r. 29 + r. 33 - r. 34 + r. 35 - r. 36 - r. 37 + r. 38 - r. 39 + r. 40 - r. 41 + r. 42 - r. 43 + (- r. 44) - (- r. 45)</b>	<b>46</b>	<b>-67 934</b>	<b>-162 555</b>
**	<b>Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením r. 26 + r. 46</b>	<b>47</b>	<b>-542 591</b>	<b>-2 405 428</b>
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 49 + r. 50	48	47 425	19 572
S. 1.	- splatná (591, 595)	49		
2.	- odložená (+/- 592)	50	47 425	19 572
**	<b>Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení r. 47 - r. 48</b>	<b>51</b>	<b>-590 016</b>	<b>-2 425 000</b>
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68)	52		
T.	Mimoriadne náklady (účtová skupina 58)	53		
*	<b>Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením r. 52 - r. 53</b>	<b>54</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

Označenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			Bežné účtovné obdobie 1	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 56 + r. 57	55	0	0
U.1.	- splatná (593)	56		
2.	- odložená (+/- 594)	57		
*	<b>Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení r. 54 - r. 55</b>	<b>58</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
***	<b>Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) [r. 47 + r. 54]</b>	<b>59</b>	<b>-542 591</b>	<b>-2 405 428</b>
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60		
***	<b>Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) [r. 51 + r. 58 - r. 60]</b>	<b>61</b>	<b>-590 016</b>	<b>-2 425 000</b>

# POZNÁMKY

individuálnej účtovnej závierky  
zostavenej k 31.3.2013

v  - eurocentoch  - celých eurách \*)

Za obdobie od mesiac   rok     do mesiac   rok

Za bezprostredne predchádzajúce obdobie od       do

Dátum vzniku účtovnej jednotky

.   .

Účtovná závierka

\*)  - riadna  - mimoriadna  - priebežná  
\*)  - zostavená  - schválená

IČO

DIČ

Kód SK NACE

.   .

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

.  .  .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

Číslo

PSC

Názov obce


Číslo telefónu

/

Číslo faxu

/

E-mailová adresa

Zostavená dňa:  <p style="text-align: center;"><b>11.4.2013</b></p>	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:  
Schválená dňa:			

\*) Vyznačuje sa

## A. Informácie o účtovnej jednotke

- a) Účtovná jednotka bola založená 21.9.2005.
- b) Hlavným predmetom činnosti spoločnosti je:
- kúpa tovaru (obrábачích strojov a materiálu) za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti,
  - údržba a servis strojov a zariadení,
  - inžinierska činnosť.
- c) Počet zamestnancov účtovnej jednotky

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	37,08	38,08
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	32	38
- počet vedúcich zamestnancov	3	4

- d) Účtovná jednotka predkladá účtovnú závierku, ktorá bola zostavená ako riadna podľa § 17 ods. 6 zákona 431/2002 Z.z. o účtovníctve.

Účtovným obdobím je hospodársky rok začínajúci 1.4. bežného roku a končiaci 31.3. nasledujúceho roku. Účtovná závierka k 31.3.2013 je zostavená za účtovné obdobie zahrňujúce obdobie od 1.4.2012 do 31.3.2013, pričom minulým účtovným obdobím je obdobie od 1.4.2011 do 31.3.2012.

- e) Dátum schválenia účtovnej závierky za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie príslušným orgánom účtovnej jednotky

Orgán účtovnej jednotky	Dátum schválenia
Jediný spoločník	6.12.2012

## B. Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky

- a) Členovia štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky

### 1. štatutárny orgán

Meno člena	Funkcia	Dĺžka pôsobenia od – do
Dr. Per Anders Ingemarsson	Konateľ	14.11.2008
Reinhard Gruber-Tenge	Konateľ	13.10.2009

### 2. iný orgán

Meno člena	Funkcia	Dĺžka pôsobenia od – do
Edita Blažíčková	Prokurista	2.12.2008

- b) Štruktúra spoločníkov

Spoločník	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach v %	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI v %
	absolútne	v %		
a	b	c	d	e
MAKINO Europe GmbH, Essener Bogen 5 Hamburg 224 19, SRN	1 493 727	100	100	
<b>Spolu</b>	<b>1 493 727</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	

### C. Informácie o konsolidovanom celku

- a) Konsolidujúca účtovná jednotka, ktorá zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za všetky skupiny účtovných jednotiek konsolidovaného celku, pre ktorú je účtovná jednotka konsolidovanou účtovnou jednotkou

Obchodné meno	Makino Milling Machine Co., Ltd.
Sídlo	3-19 Nakane 2-chrome, Meguro-ku Tokyo 152-8578, Japonsko

- b) Konsolidujúca účtovná jednotka, ktorá zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za tú skupinu účtovných jednotiek konsolidovaného celku, ktorého súčasťou je aj účtovná jednotka

Obchodné meno	MAKINO Europe GmbH
Sídlo	Essener Bogen 5, Hamburg 224 19, SRN

- c) Bezprostredne konsolidujúca účtovná jednotka

Obchodné meno	MAKINO Europe GmbH
Sídlo	Essener Bogen 5, Hamburg 224 19, SRN

- d) Konsolidujúce účtovné jednotky, v ktorých sú prístupné konsolidované účtovné závierky a adresa príslušného registrového súdu, ktorý vedie obchodný register, v ktorom sa uložia tieto konsolidované účtovné závierky

Konsolidovaná účtovná závierka	Miesto uloženia
za všetky skupiny – písm. a)	Makino Milling Machine Co., Ltd.
za skupinu – písm. b)	MAKINO Europe GmbH
bezprostredná – písm. c)	MAKINO Europe GmbH

### D. Informácie o použitých účtovných zásadách a účtovných metódach

- a) Účtovná jednotka spracovala a predkladá riadnu účtovnú závierku s predpokladom nepretržitého pokračovania jej činnosti.
- b) Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú na slovenskú menu kurzom určeným v kurzovom lístku ECB ku dňu predchádzajúcemu uskutočneniu účtovného prípadu a v účtovnej závierke ku dňu jej zostavenia. Pri kúpe a predaji cudzej meny za slovenskú menu sa použil kurz, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.
- c) Spoločnosť uplatňuje účtovné princípy a postupy účtovania v súlade so zákonom o účtovníctve a s postupmi účtovania pre podnikateľov, ktoré platia v Slovenskej republike.
- d) Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne.
- e) Spôsob oceňovania jednotlivých zložiek majetku a záväzkov prvotné ocenenie:
1. dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou *bol oceňovaný obstarávacou cenou v zložení: cena obstarania, náklady súvisiace s obstaraním (dopravné, vážne, provízie, skonto, poistné, clo),*
  2. dlhodobý hmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou *bol oceňovaný vlastnými nákladmi v zložení: priame náklady, výrobná réžia, správna réžia, iné ..., | reprodukčnou obstarávacou cenou,*
  3. dlhodobý hmotný majetok obstaraný na základe zmluvy o kúpe prenajatej veci *bol oceňovaný obstarávacou cenou v zložení: istina u nájomcu, náklady súvisiace s obstaraním (dopravné, vážne, provízie, skonto, poistné, clo),*
  4. zásoby obstarané kúpou *boli oceňované obstarávacou cenou v zložení: cena obstarania, náklady súvisiace s obstaraním (dopravné, vážne, provízie, skonto, poistné, clo, ...),*
  5. pohľadávky *boli pri vzniku oceňované nominálnou hodnotou a pri obstaraní postúpením obstarávacou cenou,*
  6. krátkodobý finančný majetok *bol oceňovaný: peňažné prostriedky a ceniny nominálnou hodnotou,*
  7. časové rozlíšenie na strane aktív *súvahy bolo oceňované očakávanou nominálnou hodnotou,*
  8. záväzky, vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov *boli pri vzniku oceňované nominálnou hodnotou,*

9. časové rozlíšenie na strane pasív súvahy bolo oceňované očakávanou nominálnou hodnotou,
10. splatná daň sa vypočíta zo základu dane z príjmov a sadzby ustanovenej zákonom o daniach z príjmov, odložená daň (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vypočíta na základe dočasných rozdielov medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou, možnosti umorovať daňovú stratu v budúcnosti a možnosti previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období; o odloženej daňovej pohľadávke sa účtuje len vtedy, ak je pravdepodobné, že základ dane, voči ktorému bude možné vyrovnať sumy odloženej daňovej pohľadávky je dosiahnuteľný.

f) Spôsob ocenenia jednotlivých položiek majetku a záväzkov - nasledujúce ocenenie:

1. Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sú ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka ocenené kurzom ECB.
2. Predpokladané riziká, straty a zníženia hodnoty, ktoré sa týkajú majetku a záväzkov, sa vyjadrujú prostredníctvom rezerv, opravných položiek a odpisov.

2a. Rezervy sa účtujú v očakávanej výške záväzku. Spoločnosť vytvára rezervy na nevyfakturované dodávky služieb, na nevyčerpanú dovolenku a ďalšie personálne nároky zamestnancov. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa posudzuje ich výška a odôvodnenosť.

Spoločnosť vykazuje rezervu na odmeny zamestnancov vyplývajúcich z tzv. vernostného bonusového systému. K 31.3.2012 bola táto rezerva odúročená a zároveň pri jej výpočte bola zohľadnená pravdepodobnosť zotrvania pracovníkov v pracovnom pomere. V hospodárskom roku končiacom k 31.3.2013 bola táto rezerva vyčíslená bez zohľadnenia časovej hodnoty peňazí a pravdepodobnosti zotrvania pracovníkov v pracovnom pomere. Vplyv zmeny metódy výpočtu uvedenej rezervy k 1.4.2013 predstavuje zvýšenie osobných nákladov o 18,6 tis. EUR.

2b. Opravné položky sa tvoria:

- k zásobám bez obratu, k zásobám, ktorých čistá realizačná hodnota poklesla pod obstarávaciu cenu, resp. pod ocenenie vlastnými nákladmi podľa prepočtu podielu obstarávacej ceny alebo vlastných nákladov na novej trhovej cene,
- k pohľadávkam po lehote splatnosti voči individuálne stanoveným rizikovým dlžníkom a tiež podľa nasledujúceho koncernového pravidla:
 

po splatnosti	1 - 30 dní	1%,
po splatnosti	31 - 60 dní	2%,
po splatnosti	61 - 90 dní	3%,
po splatnosti	91 - 120 dní	5%,
po splatnosti	121 a viac dní	10%.

g) Odpisy dlhodobého hmotného majetku sú stanovené podľa predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Dlhodobý hmotný majetok spoločnosť odpisuje metódou rovnomerného odpisovania. Odpisové sadzby pre účtovné a daňové odpisy sa nerovnajú.

Dlhodobý hmotný majetok, ktorého ocenenie sa rovná alebo je nižšie ako 1700 EUR a ktorého doba použiteľnosti je dlhšia ako jeden rok bol zaradený a odpisovaný ako dlhodobý hmotný majetok.

Druh dlhodobého majetku	Odpisová metóda	Doba odpisovania	Odpisová sadzba v %
Stavby	rovnomerná	20	5
Vozidlá	rovnomerná	4	25
Technické zariadenie	rovnomerná	5	20
Inventár	rovnomerná	10	10
Žeriavy	rovnomerná	15	6,67
Meracie prístroje	rovnomerná	10	10

## E. Informácie o údajoch vykázaných na strane aktív súvahy

a) dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

Tabuľka č. 1

Dlhodobý hmotný majetok	Bežné účtovné obdobie								
	Pozemky	Stavby	Samostat. hnutel'né veci a súbory hnutel'ných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskyt. predd. na DHM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
<b>Prvotné ocenenie</b>									
Stav na začiatku účt. obd.	1 828 766	3 716 916	1 006 895						6 552 577
Prírastky			34 349						34 349
Úbytky									
Presuny									
Stav na konci účt. obd.	1 828 766	3 716 916	1 041 244						6 586 926
<b>Oprávky</b>									
Stav na začiatku účt. obd.		571 003	418 713						989 716
Prírastky		126 967	138 621						265 588
Úbytky									
Stav na konci účt. obd.		697 970	557 334						1 255 304
<b>Opravné položky</b>									
Stav na začiatku účt. obd.									
Prírastky									
Úbytky									
Stav na konci účt. obd.									
<b>Zostatková hodnota</b>									
Stav na začiatku účt. obd.	1 828 766	3 145 913	588 182						5 562 861
Stav na konci účt. obd.	1 828 766	3 018 946	483 910						5 331 622

Tabuľka č. 2

Dlhodobý hmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie								
	Pozemky	Stavby	Samostat. hnutelné veci a súbory hnutelných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskyt. predd. na DHM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
<b>Prvotné ocenenie</b>									
Stav na začiatku účt. obd.	1 828 766	3 716 916	783 876						6 329 558
Prírastky			223 017						223 017
Úbytky									
Presuny									
Stav na konci účt. obd.	1 828 766	3 716 916	1 006 895						6 552 577
<b>Oprávky</b>									
Stav na začiatku účt. obd.		444 036	289 525						733 561
Prírastky		126 967	129 189						256 156
Úbytky									
Stav na konci účt. obd.		571 003	418 713						989 716
<b>Opravné položky</b>									
Stav na začiatku účt. obd.									
Prírastky									
Úbytky									
Stav na konci účt. obd.									
<b>Zostatková hodnota</b>									
Stav na začiatku účt. obd.	1 828 766	3 272 880	494 351						5 595 997
Stav na konci účt. obd.	1 828 766	3 145 913	588 182						5 562 861

b) spôsob a výška poistenia dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku,

Poistený dlhodobý majetok	Poistná suma	Poist'ovňa	Platnosť zmluvy
Budovy a zariadenie	908 4000	AXA Nemecko, v rámci koncernového poistenia v Európe (MAKINO Europe GmbH)	od 1.4.2011 do vypovedania
Vozidlový park	obstarávacia cena	v rámci lízingových zmlúv	počas trvania lízingovej zmluvy

## c) opravné položky k zásobám

Tabuľka č. 1

Zásoby	Bežné účtovné obdobie					
	Stav OP na začiatku účt. obd.	Tvorba OP	Dôvod tvorby OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav OP na konci účt. obd.
a	b	c	d	e	f	g
Materiál	71 522	55 296	nízkoobráť. zásoby	33 847	446	92 525
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby						
Výrobky						
Zvieratá						
Tovar	8 047	6 548	nízkoobráť. zásoby			14 595
Nehnutelnosť na predaj						
Poskytnuté preddavky na zásoby						
<b>Zásoby spolu</b>	<b>79 569</b>	<b>61 844</b>	x	<b>33 847</b>	<b>446</b>	<b>107 120</b>

## d) tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam

Pohľadávky	Bežné účtovné obdobie					
	Stav OP na začiatku účt. obd.	Tvorba OP	Dôvod tvorby OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav OP na konci účt. obd.
a	b	c	d	e	f	g
Pohľadávky z obchodného styku	37 477	171 602	Koncernové pravidlo+riziková dlžnica	33 442		175 637
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke						
Ostatné pohľadávky v rámci kons. celku						
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu						
Iné pohľadávky						
<b>Pohľadávky spolu</b>	<b>37 477</b>	<b>171 602</b>	x	<b>33 442</b>		<b>175 637</b>

e) hodnota pohľadávok do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti

Tabuľka č. 1

Názov položky	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
<b>Dlhodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku			
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke			
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku			
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu			
Iné pohľadávky			
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>			
<b>Krátkodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku	1 145 395	2 145 179	3 290 574
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke			
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku			
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu			
Sociálne poistenie			
Daňové pohľadávky a dotácie	24 182		24 182
Iné pohľadávky			
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>1 169 577</b>	<b>2 145 179</b>	<b>3 314 756</b>

Tabuľka č. 2

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c
Pohľadávky po lehote splatnosti	22 145 179	2 983 658
Pohľadávky do lehoty splatnosti	1 169 577	886 646
<b>Pohľadávky spolu</b>	<b>3 314 756</b>	<b>3 870 304</b>

Tabuľka č. 3

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	3 314 756	3 870 304
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov		
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov		
<b>Pohľadávky spolu</b>	<b>3 314 756</b>	<b>3 870 304</b>

f) významné zložky krátkodobého finančného majetku

Tabuľka č. 1

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Pokladnica	723	670
Ceniny	54	15
Bežné bankové účty	418 711	527 404
Bankové účty termínované		
Peniaze na ceste		
<b>Spolu</b>	<b>419 488</b>	<b>528 089</b>

**F. Informácie o údajoch vykázaných na strane pasív súvahy**

a) vlastné imanie za bežné účtovné obdobie

1. základné imanie

Text	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Upísané základné imanie celkom	1 493 726	1 493 726
- z toho: splatené	1 493 726	1 493 726

2. vysporiadanie účtovnej straty vykázanej v predchádzajúcom účtovnom období

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Účtovná strata</b>	<b>2 425 000</b>
<b>Vysporiadanie účtovnej straty</b>	<b>Bežné účtovné obdobie</b>
Zo zákonného rezervného fondu	
Zo štatutárnych a ostatných fondov	
Z nerozdeleného zisku minulých rokov	
Úhrada straty spoločníkmi	
Prevod do neuhradenej straty minulých rokov	2 425 000
Iné	
<b>Spolu</b>	<b>2 425 000</b>

b) jednotlivé druhy rezerv

Tabuľka č. 1

Názov položky	Rok použitia	Bežné účtovné obdobie				
		Stav na začiatku účt. obd.	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav na konci účt. obd.
a		b	c	d	e	f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>		<b>144 740</b>				<b>141 596</b>
Vernostný bonus zamestnancov	2014 a viac	144 740	11 934	8 554	6524	141 596
<b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>		<b>193 790</b>				<b>197 808</b>
Vernostný bonus zamestnancov	2013	30 297	52 194	53 675	659	28 157
Nevyčerpané dovolenky	2013	59 685	56 892	59 685		56 892
Odmeny	2013	25 000	50 000	25 000		50 000
Nevyfakturované dodávky	2013	16 804	26 545	16 387	417	26 545
Rezerva na inštalácie strojov	2013	58 504	24 500	48 450		34 554
Daň z príjmu FO	2013	3 500	1 660	3 500		1 660

Tabuľka č. 2

Názov položky	Rok použitia	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
		Stav na začiatku účt. obd.	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav na konci účt. obd.
a		b	c	d	E	f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>		<b>181 295</b>	<b>22 544</b>		<b>59 099</b>	<b>144 740</b>
Vernostný bonus zamestnancov	2013 a viac	181 295	22 544		59 099	144 740
<b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>		<b>204 922</b>	<b>206 804</b>	<b>172 054</b>	<b>45 882</b>	<b>193 790</b>
Vernostný bonus zamestnancov	2012	28 814	47 490	35 628	10 379	30 297
Nevyčerpané dovolenky	2012	64 352	59 685	64 352		59 685
Odmeny	2012	40 000	25 000	20 000	20 000	25 000
Nevyfakturované dodávky	2012	25 731	16 804	25 731		16 804
Rezerva na inštalácie strojov	2012	27 522	54 325	23 343		58 504
Daň z príjmu FO	2012	3 000	3 500	3 000		3 500
Nadčasy	2011	8 038		444	7 594	
Odpisy áut	2011	7 465			7 465	

c) výška záväzkov do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti,

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Záväzky po lehote splatnosti	2 561 478	3 972 315
Záväzky do lehoty splatnosti	5 114 849	5 190 277
<b>Záväzky spolu</b>	<b>7 676 327</b>	<b>9 162 592</b>

d) štruktúra záväzkov podľa zostatkovej doby splatnosti

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	7 326 153	8 954 593
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	350 174	207 999
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov		
<b>Záväzky spolu</b>	<b>7 676 327</b>	<b>9 162 592</b>

e) odložený daňový záväzok

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou	682 027	576 009
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou		
Sadzba dane z príjmov ( v %)	23	19
Odložený daňový záväzok	156 866	109 441
<b>Zmena odloženého daňového záväzku</b>	<b>47 425</b>	<b>19 572</b>
Zaúčtovaná ako náklad	47 425	19 572
Zaúčtovaná do vlastného imania		

f) záväzky zo sociálneho fondu

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Začiatkový stav sociálneho fondu</b>	<b>3 403</b>	<b>7 151</b>
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	5 900	5 842
Tvorba sociálneho fondu zo zisku		
Ostatná tvorba sociálneho fondu		
<b>Tvorba sociálneho fondu spolu</b>		
<b>Čerpanie sociálneho fondu</b>	<b>2 344</b>	<b>9 590</b>
<b>Konečný zostatok sociálneho fondu</b>	<b>6 959</b>	<b>3 403</b>

g) pôžičky

Tabuľka č. 2

Názov položky	Mena	Úrok p. a. v %	Dátum splatnosti	Suma istiny v príslušnej mene za bežné účtovné obdobie	Suma istiny v príslušnej mene za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	d	e	f
<b>Krátkodobé pôžičky</b>					
Pôžička spoločníka	EUR	2,29	Neurčený	1 670 099	2 220 099

a) majetok prenajatý formou finančného prenájmu

Názov položky	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
	Splatnosť			Splatnosť		
	do jedného roka vrátane	od jedného roka do piatich rokov vrátane	viac ako päť rokov	do jedného roka vrátane	od jedného roka do piatich rokov vrátane	viac ako päť rokov
a	b	c	d	e	f	g
Istina	71 476	44 753		72 512	98 558	
Finančný výnos	8 226	4 957		8 411	11 325	
<b>Spolu</b>	<b>79 702</b>	<b>49 710</b>		<b>80 953</b>	<b>119 883</b>	

## G. Informácie o výnosoch

a) suma tržieb za vlastné výkony a tovar

Oblasť odbytu	Predaj tovaru		Predaj služieb	
	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	d	e
Tuzemsko	642 065	431 946	9 709	20 147
Zahraničie	6 865 162	9 451 646	1 464 473	801 399
<b>Spolu</b>	<b>7 507 227</b>	<b>9 883 592</b>	<b>1 474 182</b>	<b>821 546</b>

b) opis a suma ostatných významných položiek výnosov z hospodárskej činnosti

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti, z toho:</b>	904 483	373 833
Refakturácia nákladov v rámci skupiny	846 687	206 587

c) opis a suma významných položiek finančných výnosov a celková suma kurzových ziskov

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Finančné výnosy, z toho:</b>	62	6 879
<i>Kurzové zisky, z toho:</i>	0	6 748
kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	0	0

d) suma čistého obratu podľa § 19 ods. 1 písm. a) druhého bodu zákona

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Tržby za vlastné výrobky		
Tržby z predaja služieb	1 474 182	821 546
Tržby za tovar	7 507 227	9 883 592
Výnosy zo zákazky		
Výnosy z nehnuteľnosti na predaj		
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	898 402	380 712
<b>Čistý obrat celkom</b>	<b>9 879 811</b>	<b>11 085 850</b>

## H. Informácie o nákladoch

a) opis a suma významných položiek nákladov za poskytnuté služby

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Náklady za poskytnuté služby, z toho:</b>	<b>2 200 830</b>	<b>2 351 869</b>
Opravy a údržba	8 567	26 365
Cestovné náhrady	308 598	389 569
Reprezentačné	43 453	16 357
Externé montáže	345 201	268 499
IT náklady	171 091	125 813
Poradenstvo	300 138	276 956
Marketing	128 068	228 960
Preklady, tlmočenie	82 554	101 564
Operatívny lízing áut	6 714	58 021
Propagácia, reklama, inzercia	113 290	102 974
Telefón, internet	70 777	74 548

b) opis a suma významných položiek finančných nákladov a celková suma kurzových strát

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Finančné náklady, z toho:</b>	<b>67 996</b>	<b>169 434</b>
<i>Kurzové straty, z toho:</i>	<i>6 492</i>	<i>54 095</i>
kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	0	0
<b>Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:</b>	<b>61 504</b>	<b>115 339</b>
Úroky	53 699	105 207
Bankové poplatky	7 805	10 132

c) opis a celková suma nákladov poskytnuté audítorom alebo audítorskou spoločnosťou

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Náklady voči audítorovi, audítorskej spoločnosti, z toho:</b>	<b>11 700</b>	<b>12 075</b>
náklady za overenie individuálnej účtovnej závierky	11 700	12 075
iné uistovacie audítorské služby		
súvisiace audítorské služby		
daňové poradenstvo		
ostatné neaudítorské služby		

## I. Informácie o daniach z príjmov

a) suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov		
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplývajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	27 281	
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala		
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach		
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	8 379 219	7 847 319
Suma odloženej daní z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov		

b) vzťah medzi sumou splatnej dane z príjmov a sumou odloženej dane z príjmov a medzi výsledkom hospodárenia pred zdanením

Názov položky	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
a	b	c	d	e	f	g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	-542 591	x	x	-2 405 428	x	x
teoretická daň	x	-108 518	20	x	-457 031	19
Daňovo neuznané náklady	558 495	111 699	-20	441 063	83 802	19
Výnosy nepodliehajúce dani	-441 073	-88 215	16	-198 929	-37 797	19
Umorenie daňovej straty						
Spolu	-425 169	-85 034	16	-2 163 294	-411 026	
Splatná daň z príjmov	x	0		x	0	
Odložená daň z príjmov	x	47 425	-8	x	19 572	
Celková daň z príjmov	x	47 425	8	x	19 572	

## J. Informácie o iných aktívach a iných pasívach

a) opis a hodnota podmienených záväzkov vyplývajúcich zo všeobecne záväzných právnych predpisov

V zmysle Zákona o správe daní a poplatkov a ostatných zákonov z oblasti daňového práva môžu byť v spoločnosti vykonané kontroly daňových priznaní k dani z príjmov, resp. k dani z pridanej hodnoty späťne za obdobie 5 rokov. V dôsledku toho sú k 31. marcu 2013 tieto daňové priznania spoločnosti za roky 2009 až 2012 otvorené a môžu sa stať predmetom kontroly. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka spoločnosť nevie stanoviť dopad prípadných kontrol na finančné povinnosti spoločnosti.

## K. Informácie o príjmoch a výhodách členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky

a) suma peňažných príjmov a hodnota nepeňažných príjmov členov orgánov účtovnej jednotky v bežnom účtovnom období

Druh príjmu, výhody	Hodnota príjmu, výhody súčasných členov orgánov			Hodnota príjmu, výhody bývalých členov orgánov		
	b			c		
	Štatutárnych	dozorných	iných	Štatutárnych	dozorných	iných
	Časť 1 - Bežné účtovné obdobie			Časť 1 - Bežné účtovné obdobie		
a	Časť 2 - Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie			Časť 2 - Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
Peňažné príjmy	177 501		43 817			
	154 041		40 191			
Nepeňažné príjmy	3 933					
	3 584					

## L. Informácie o ekonomických vzťahoch účtovnej jednotky a spriaznených osôb

a) zoznam obchodov, ktoré sa uskutočnili medzi účtovnou jednotkou a spriaznenými osobami

Spriaznená osoba	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie ukončeného obchodu		
		Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
		c	d	
a	b	c	d	
Makino GmbH	nákup tovaru	01	6 524 436	8 650 244
	nákup služieb	03	33 091	99 411
	nákl. úroky	08	70 553	38 522
	predaj služieb	03	657 829	180 050
	predaj tovaru	02	33 466	250 672
	výnos. úroky	11	844	5 609
Makino France	predaj služieb	03	92 706	
	výnos. úroky	11	1 144	
MAKINO Italia S.r.l.	nákup služieb	03	3 254	
	predaj služieb	03	102 811	106 281
	predaj tovaru	02	5 631	164
	výnos. úroky	11	3 856	2 591
MAKINO s.r.o.	nákup služieb	03	310 356	311 140
	predaj služieb	03	19 513	22 058
MAKINO J Co., LTD.	nákup tovaru	01	7 824	
Makino India PVT. LTD	nákup tovaru	01	16 572	
	nákup služieb	03	4 176	26 102
MAKINO Milling Machine Co. Ltd.	predaj služieb	03	621	
MAKINO Asia Pte Ltd. Singapore	nákup tovaru	01		399
MAKINO MACHINE TOOL COMPANY USA	nákup služieb	03		255 567
	predaj služieb	03	552 696	

b) zoznam obchodov účtovnej jednotky dohodnutých s materskou účtovnou jednotkou

Materská účtovná jednotka		Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
			Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a		b	c	d
MAKINO Europe GmbH	nákl. úroky	08	45 160	65 955
	nákup služieb	03	224 054	308 827
	predaj služieb	03	57 991	130 812
	výnos. úroky	11	237	867

Kód druhu obchodu	Druh obchodu:
01	kúpa
02	predaj
03	poskytnutie služby
04	obchodné zastúpenie
05	licencia
06	transfer
07	know-how
08	úver, pôžička
09	výpomoc
10	záruka
11	iný obchod.

**M. Informácie o skutočnostiach, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky**

Po 31. marci 2013 nie sú známe žiadne udalosti majúce významný vplyv na verné zobrazenie skutočností.

**N. Informácie o prehl'ade zmien vlastného imania**

Tabuľka č. 1

Položka vlastného imania	Bežné účtovné obdobie				Stav na konci účt. obd.
	Stav na začiatku účt. obd.	Prírastky	Úbytky	Presuny	
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	1 493 726				1 493 726
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely					
Zmena základného imania					
Pohľadávky za upísané vlastné imanie					
Emisné ážio					
Ostatné kapitálové fondy	10 949 409	1 000 000			11 949 409
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov					
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov					
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín					
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení					

Zákonný rezervný fond					
Nedeliteľný fond					
Štatútárne fondy a ostatné fondy					
Nerozdelený zisk minulých rokov					
Neuhrazená strata minulých rokov	-9 118 880			-2 425 000	-11 543 881
Výsledok hospodárenia bežného účt. obd.	-2 425 000	-590 016		2 425 000	-590 016
Vyplatené dividendy					
Ostatné položky vlastného imania					
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa					

Tabuľka č. 2

Položka vlastného imania	Bezprostredne predchádzajúce obdobie				Stav na konci účt. obd.
	Stav na začiatku účt. obd.	Prírastky	Úbytky	Presuny	
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	1 493 726				1 493 726
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely					
Zmena základného imania					
Pohľadávky za upísané vlastné imanie					
Emisné ážio					
Ostatné kapitálové fondy	7 749 409	3 200 000			10 949 409
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov					
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov					
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí					
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení					
Zákonný rezervný fond					
Nedeliteľný fond					
Štatútárne fondy a ostatné fondy					
Nerozdelený zisk minulých rokov					
Neuhrazená strata minulých rokov	-7 336 059			-1 782 821	-9 118 880
Výsledok hospodárenia bežného účt. obd.	-1 782 821	-2 425 000		1 782 821	-2 425 000
Vyplatené dividendy					
Ostatné položky vlastného imania					
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa					

## O. Prehľad peňažných tokov (nepriama metóda)

Ozn.	Položka	Skutočnosť (v EUR)		
		č.	bežné účtovné obdobie	minulé účtovné obdobie
<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>				
Z/S	Výsledok hospodárenia pred zdanením daňou z príjmov (+/-)	01	-542 591	-2 405 428
A.1	<b>Nepeňažné operácie ovplyvňujúce výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (súčet r. 03 až 12) (+/-)</b>	02	480 007	358 645
A.1.1	Odpisy dlhodobého nehmotného a hmotného majetku (+)	03	264 381	251 075
A.1.2	Zostatková cena likvidovaného alebo darovaného dlhodobého nehmotného a hmotného majetku (+)	04		
A.1.3	Zmena stavu dlhodobých rezerv (+/-)	05	-3 144	-36 555
A.1.4	Zmena stavu opravných položiek (+/-)	06	165 711	56 515
A.1.5	Zmena stavu položiek časového rozlíšenia (+/-)	07	-448	-17 466
A.1.6	Zisk(-)/ strata(+) z predaja dlhodobého majetku	08		
A.1.7	Výnosy z dlhodobého finančného majetku účtované do výnosov (-)	09		
A.1.8	Nákladové úroky (+)	10	53 699	105 207
A.1.9	Výnosové úroky (-)	11	-192	-131
A.1.10	Kurzový zisk(-)/ strata(+) vyčíslený k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	12		
A.2	<b>Vplyv zmien stavu pracovného kapitálu (súčet r. 14 až 17)</b>	13	-363 867	-1 316 358
A.2.1	Zmena stavu pohľadávok z prevádzkovej činnosti, s vylúčením pohľadávok z titulu dane z príjmov právnických osôb (+/-)	14	555 548	-1 670 719
A.2.2	Zmena stavu záväzkov z prevádzkovej činnosti, vrátane krátkodobých rezerv s vylúčením záväzkov z titulu dane z príjmov právnických osôb (+/-)	15	-935 046	303 319
A.2.3	Zmena stavu zásob (+/-)	16	15 631	51 042
A.2.4	Zmena stavu krátkodobého finančného majetku, s výnimkou majetku, ktorý je súčasťou peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov (+/-)	17		
*	<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti s výnimkou príjmov a výdavkov, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (súčet r. 01 + r. 02 + r. 13)</b>	18	-426 451	-3 363 141
A.3	Prijaté úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností (+)	19	192	131
A.4	Výdavky na zaplatené úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do finančných činností (-)	20		
A.5	Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných alebo finančných činností (-)	21		
A.6	Ostatné príjmy(+)/ výdavky(-) vzťahujúce sa na prevádzkovú činnosť	22	3 555	-3 747
A.7	Príjmy(+)/výdavky(-) mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na prevádzkovú činnosť	23		-8 702
A	<b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti (súčet r. 18 až 23)</b>	24	-422 704	-3 375 459
<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>				
B.1	Výdavky na obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (-)	25		
B.2	Výdavky na obstaranie dlhodobého hmotného majetku (-)	26	-11 321	
B.3	Výdavky na obstaranie dlhodobých cenných papierov a podielov v iných účtovných jednotkách, s výnimkou cenných papierov, ktoré sa považujú za peňažné ekvivalenty a cenných papierov určených na predaj alebo na obchodovanie (-)	27		
B.4	Príjmy z predaja dlhodobého nehmotného a hmotného majetku (+)	28		
B.5	Príjmy z predaja dlhodobých cenných papierov a podielov v iných účtovných jednotkách, s výnimkou cenných papierov, ktoré sa považujú za peňažné ekvivalenty a cenných papierov určených na predaj alebo na obchodovanie (+)	29		
B.6	Peňažné toky z dlhodobých pôžičiek poskytnutých iným účtovným jednotkám, ktoré sú súčasťou konsolidovaného celku (+/-)	30		
B.7	Peňažné toky z dlhodobých pôžičiek poskytnutých tretím osobám (+/-)	31		
B.8	Prijaté úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností (+)	32		

B.9	Príjmy z dividend a iných podielov na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností (+)	33		
B.10	Príjmy(+)/ výdavky(-) súvisiace s derivátmi s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa považujú za peňažné toky z finančnej činnosti	34		
B.11	Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky, ak je ju možné začleniť do investičnej činnosti (-)	35		
B.12	Príjmy(+)/ výdavky(-) mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na investičnú činnosť	36		
B.13	Ostatné príjmy(+)/ výdavky(-) vzťahujúce sa na investičnú činnosť	37		
<b>B</b>	<b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti (súčet r. 25 až 37)</b>	<b>38</b>	<b>-11 321</b>	
<b>Peňažné toky z finančnej činnosti</b>				
C.1	Peňažné toky vo vlastnom imaní (súčet r. 40 až 46)	39	1 000 000	3 200 000
C.1.1	Príjmy z upísaných akcií a obchodných podielov (+)	40		
C.1.2	Príjmy z ďalších vkladov do vlastného imania spoločníkmi alebo fyzickou osobou, ktorá je účtovnou jednotkou (+)	41	1 000 000	3 200 000
C.1.3	Príjmy z úhrady straty spoločníkmi (+)	42		
C.1.4	Výdavky na obstaranie alebo spätné odkúpenie vlastných akcií a vlastných obchodných podielov (-)	43		
C.1.5	Výdavky na vyplatenie podielu na vlastnom imaní spoločníkmi účtovnej jednotky a fyzickou osobou, ktorá je účtovnou jednotkou (-)	44		
C.1.6	Výdavky spojené so znížením fondov vytvorených účtovnou jednotkou (-)	45		
C.1.7	Výdavky z iných dôvodov, ktoré súvisia so znížením vlastného imania (-)	46		
C.2	Peňažné toky vznikajúce z dlhodobých a krátkodobých záväzkov z finančnej činnosti (súčet r. 48 až 52)	47	-627 870	511 834
C.2.1	Príjmy z emisie dlhových cenných papierov (+)	48		
C.2.2	Výdavky na úhradu záväzkov z dlhových cenných papierov (-)	49		
C.2.3	Príjmy z úverov(+)/ výdavky na splácanie úverov(-), ktoré účtovnej jednotke poskytla banka, s výnimkou úverov, ktoré boli poskytnuté na zabezpečenie hlavného predmetu činnosti	50		
C.2.4	Príjmy z prijatých pôžičiek(+)/ výdavky na splácanie pôžičiek(-)	51	-550 000	550 000
C.2.5	Výdavky na úhradu záväzkov z používania majetku, ktorý je predmetom zmluvy o kúpe prenajatej veci (-)	52	-77 780	-38 166
C.3	Príjmy zo splácania pohľadávok za upísané vlastné imanie (+)	53		
C.4	Výdavky na zaplatené úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností (-)	54	-46 706	-4 518
C.5	Výdavky na vyplatené dividendy a iné podiely na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností (-)	55		
C.6	Príjmy(+)/ výdavky(-) súvisiace s derivátmi, s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa považujú za peňažné toky z investičnej činnosti	56		
C.7	Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky, ak je ich možné začleniť do finančných činností (-)	57		
C.8	Ostatné príjmy(+)/ výdavky(-) vzťahujúce sa na finančnú činnosť	58		
C.9	Príjmy(+)/ výdavky(-) mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na finančnú činnosť	59		
<b>C</b>	<b>Čisté peňažné toky z finančnej činnosti (súčet r. 39 + r. 47 + r. 53 + r. 54 + r. 55 + r. 56 + r. 57 + r. 58 + r. 59)</b>	<b>60</b>	<b>325 424</b>	<b>3 707 316</b>
<b>D</b>	<b>Čisté zvýšenie alebo čisté zníženie peňažných prostriedkov (+/-) (súčet A + B + C)</b>	<b>61</b>	<b>-108 601</b>	<b>331 857</b>
<b>E</b>	<b>Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na začiatku účtovného obdobia</b>	<b>62</b>	<b>528 089</b>	<b>196 232</b>
<b>F</b>	<b>Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia pred zohľadnením kurzových rozdielov vyčíslených ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka</b>	<b>63</b>	<b>419 488</b>	<b>528 089</b>
<b>G</b>	<b>Kurzové rozdiely vyčíslené k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)</b>	<b>64</b>		
<b>H</b>	<b>Zostatok peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia, upravený o kurzové rozdiely vyčíslené ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)</b>	<b>65</b>	<b>419 488</b>	<b>528 089</b>